



EL ECO DE CIUDADELA

Se publica los martes y viernes,
no siendo días festivos

AÑO I.

* CON CENSURA ECLESIASTICA *

NÚM. 37.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Un año . . . 4'80 Ptas. Seis meses . . . 2'40 Ptas.
Un trimestre. 1'20 " Un mes. . . 0'40 "
Número suelto 0'05 cénts. Número atrasado 0'10 cénts.
En el Extranjero aumentará el importe del franqueo.

Ciudadela (Menorca) viernes 10 de Mayo de 1907

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

En la tipografía del Sagrado Corazón de Jesús, calle de José M.^a Quadrado, 40, á donde se dirigirá la correspondencia y demás que se ofr. zca.
No se devuelven los originales, aunque no se publique.

ECOS RELIGIOSOS

Sábado, 11.—Santos Poncio, Florencio y Anastasio.

Domingo, 12.—✠ Santo Domingo de la Calzada y San Pancrasio.

Lunes, 13.—Nuestra Señora de los Mártires, San Pedro Regalado y Santa Rolindes.

Martes, 14.—Santos Bonifacio mártir y Pascual y Santa Justa.

Sábado, 11.—Continúan en Nuestra Señora del Rosario los cultos del Mes de María y la exposición de S. D. M. empezando á las 7 de la tarde.

En la Iglesia de San Agustín, al anocheecer rezo del Rosario y Felicitación Sabatina á María Inmaculada.

En María Auxiliadora después del ejercicio del Mes de María, canto solemne de la Salve.

Domingo, 12.—✠ En la Catedral, fiesta en honor de San Isidro Patrón del Gremio de Labradores, con sermón que dirá el Rvdo. D. José Gomila, Presbítero.

En Nuestra Señora del Rosario, por la tarde enseñanza de Doctrina Cristiana rezo del Rosario y plática doctrinal. A las 7 de la tarde la exposición diaria de S. D. M., practicándose los solemnes cultos del Mes de María.

Hoy predicará el Rvdo. D. Jaime Alzina, Pbro.

En San Francisco en la Misa mayor homilía por el Rvdo. Sr. D. Pedro Villalonga, Ecónomo. Por la tarde enseñanza de Doctrina Cristiana, rezo del santo Rosario y ejercicio del Mes de María.

En la Iglesia de María Auxiliadora á las 7 y media de la mañana, los congregantes de San Luís tendrán la Misa de Comunión reglamentaria. A las 10 fiesta votiva con sermón por el Rvdo. don José Hernandez, Pbro. Por la tarde á las 2 y media plática por el M. I. señor Arcediano. A las 8 de la noche el devoto ejercicio del Mes de Mayo.

Lunes, 13.—Martes, 14.—En Nuestra Señora del Rosario continúan las 40 Horas y los solemnes cultos del Mes de María empezando á las siete de la tarde.

Continúa á las horas acostumbradas el ejercicio del Mes de Mayo en las demás iglesias de esta ciudad.

APOSTOLADO DE LA ORACIÓN

INTENCIÓN GENERAL
PARA EL MES DE MAYO

La devoción al Dulcísimo Corazón de María.

ORACIÓN COTIDIANA PARA ESTE MES

¡Oh Jesús mío! por medio del Corazón inmaculado de María Santísima os ofrezco las oraciones, obras y trabajos del presente día, para reparar las ofensas que se os hacen, y por las demás intenciones de vuestro Sagrado Corazón.

Os las ofrezco, en especial, para que se establezca en la tierra el reinado del Corazón inmaculado de María.

RESOLUCIÓN APOSTÓLICA

Extender por todas partes el culto del Corazón de María.

Santos Patronos del Apostolado en el mes de Mayo de 1907, y días en que los celadores y celadoras pueden ganar indulgencia plenaria, con las condiciones ordinarias.

Día 4, Santa Mónica.

» 25, San Gregorio VII.

CENTRO LOCAL DE CIUDADELA

Recomendaciones señaladas para el mes de Mayo de 1907.

1.^a Los que no han cumplido el precepto Pascual.

2.^a Los niños y niñas que han hecho la primera comunión.

3.^a Las necesidades especiales de Menorca.

4.^a Varias necesidades particulares, y acción de gracias al Sagrado Corazón de Jesús por beneficios obtenidos.

AL PILAR!

Se acerca el día, católicos españoles, la hora se acerca, preparad vuestras almas.

Será el 20 de Mayo nuestra Fiesta, el día grande de la fé española, la imponente Peregrinación espiritual al Pilar santo de Zaragoza.

Ante este Pilar, trono de la Virgen se prosternará España. Centenares de millares, millones de almas tal vez saldrán ese día de todas las regiones y de todos los pueblos y traerán idénticos anhelos y temblarán con las mismas vibraciones de piadosa fé.

No habrá movimiento de labios que recen, ni aclamaciones que hieran los aires, pero del fondo de aquellos millones de espíritus se levantará un rumor de plegaria que será como un clamor que horadará los cielos, un alarido implorante y el cántico de fé de un pueblo.

En ese mismo día se rezará por nosotros en toda la Cristiandad y por nosotros el Augusto Vicario de Cristo celebrará en Roma el Sacrificio Santo y hará descender el rico tesoro de las gracias de la Iglesia.

¡La Cristiandad de rodillas y en oración ante la Virgen del Pilar!

Cada peregrino llevará una ofrenda de su corazón é implorará su consuelo ó su ansiada merced. Pero todas las ofrendas del corazón y todos los dones del cielo serán presentados y demandados por todas las plegarias de la muchedumbre peregrina. Todos por cada uno y cada uno por todos: un momento de adorable fraternidad cristiana; el rico ideal del Evangelio.

Lo mejor del hombre es el espíritu, lo más noble del espíritu es la oración, porque levanta al hombre hasta Dios al mismo tiempo que quema y purifica como el carbón encendido del Profeta lo que hay en él de innoble y lo que hay en él de escoria.

Pero si las oraciones vuelan saturadas de este perfume de caridad y desprendimiento, si salen de almas inocentes ó de almas regeneradas, si además es la oración en común, y no de un pueblo sino de toda la cristiandad bendecida y presidida por el vicario de Dios en la tierra; si la Virgen de nuestras predilecciones las recoge por último todas y las presenta á Dios como suyas, ¿qué milagros no harán? ¿quién podrá calcular su eficacia?

Católicos españoles, hermanos nuestros, id al Pilar.

Los que teneis alguna enfermedad para los que no halláis el ali-

vio ansiado, id al Pilar. La Caridad os tiene preparada una Hospedería confortable. Solicitad en ella alojamiento y tened fé. La Virgen del Pilar ha logrado de su Hijo curaciones milagrosas. ¿Pensáis que se ha agotado el poder de Dios y el valimiento todopoderoso y las ternuras compasivas de nuestra Madre la Virgen del Pilar? Y ese día en que pedirán vuestra curación millares y millares de almas limpias y en oración fervorosa y sollozante ¿no es para vosotros el más rico en esperanzas?

Los que debéis á Dios el don de la salud, id al Pilar. ¿Qué habéis hecho para no perder cosa tan frágil y porque no podréis perderla mañana? Y si tenéis alguna fé en esta Obra de la Peregrinación y la tenéis en la Virgen y os compadeceis además de los que sufren ¿por qué poner el límite de diez céntimos á vuestra limosna?

La oración que va acompañada de algún sacrificio, vale más.

Acordaos sobre todo de que al morir solo nos queda lo que ha dado nuestra caridad.

Los que tenéis una angustia ensombreciendo vuestra vida, id al Pilar. Es el día de los grandes consuelos.

Acaso una persona querida sufre la terrible desgracia de la incredulidad ó el mal endémico de nuestros tiempos que es la indiferencia para Dios. Tal vez sigue los fáciles horribles caminos del vicio ó sin ser vicioso solo mira como las bestias el suelo y no conoce ni busca más provechos que los que se comen y se beben. Id al Pilar. La Peregrinación es una sacudida espiritual, como una cruzada de las almas para reconquistar el espíritu nacional, un poco ahogado bajo la materia y por el fardo enorme de las preocupaciones de esta pobre vida terrena que pasa como sombra.

Los que lamentáis las audacias triunfantes de las malas propagandas y los progresos del mal y las persecuciones de que son víctimas

nuestros hermanos los católicos de otras patrias, id al Pilar. É id también los que deseáis los triunfos de nuestra fe y los que queréis un España más fuerte y cristiana. Jesús ha dicho: «Si vuestros hijos os piden un pez, ¿les daréis acaso un escorpión?» ¿Cómo nos ha de dar Dios el escorpión de la incredulidad si le pedimos bien el pez de la fe sincera y de las obras buenas? ¿es qué ya es falso el Padre Nuestro y no es Dios nuestro Padre?

Y á todos os pedimos una gran merced. Santificad ese día comulgando; que se celebren ese día centenares de millares de comuniones; que nuestras oraciones formen una sola encendida plegaria, la plegaria de la gran familia cristiana que clame y arranque las bendiciones del cielo.

¿Y porqué no reservar para aquél día esa fiesta del hombre, tan llena de poesía y de piedad, la fiesta de la primera Comunión? Esta fecha dejaría un más hondo surco en la vida de esos niños que inician las santas y hondas intimidades con su Dios. Todos se pondrían además bajo la tutelela de la Virgen. Y si millares de niños españoles vinieran á celebrar ese día su gran fiesta al pie del mismo santo Pilar!

Venid al Pilar. Os basta el pensamiento y el deseo; es una peregrinación de las almas; honrad á la Virgen, pensad en nuestra fe combatida y en nuestra España enferma, mirad por vosotros.



ECOS DE LAS BALEARES

DE CIUDADELA

En la persuasión de que nuestros abonados verán con sumo interés la reproducción en EL ECO DE CIUDADELA de los trabajos literarios que fueron leídos en la velada necrológica celebrada el día 23 de Enero de 1907 por la «Academia de la Juventud Católica de Valencia», empezamos hoy á publicarlos en el folletín de nuestro bisemanario, á fin de que los que en su día lloraron la pérdida del que fué nuestro buen Padre y vigilantísimo Pastor de nuestras almas, Excmo. é Ilmo. Dr. D. Salvador Castellote y Pinazo, puedan conservar de él este nuevo recuerdo.

Una vez concluidos tan interesantes trabajos literarios, reanudaremos la publicación del anterior folletín.

Con gusto insertamos á continuación los siguientes datos que se ha servido facilitarnos nuestro distinguido amigo D. Vicente Roig, Ayudante de Marina y Capitán de este Puerto, encargado de la suelta de las mensajeras verificada el 2 de los corrientes.

Las primeras palomas llegaron á Barcelona á las 11'47 de la mañana, adjudicándose los 30 premios del concurso á las llegadas hasta las 12'10, tomando todas estas tierra frente á Garraf y Llobregat, y

pasando por detrás de Monjuich entraron en Barcelona por Sans, á causa del viento impetuoso que reinaba por aquellas costas. Las de la tarde llegaron por las costas de Levante entrando por Badalona.

Dicha suelta según manifestación del Sr. Presidente de la «Real Sociedad Colombófila de Cataluña» ha tenido feliz éxito, puesto que á pesar de los inconvenientes que tuvieron que vencer en el viaje, arribaron á su destino el juéves, 190 palomas, el viérnes, unas 50 y el sábado algunas, formando un total aproximado de 270.

Nos consta que dicho Sr. Presidente en su nombre y en el de todos los socios ha felicitado al señor Roig por sus solícitos cuidados y el gran interés que ha demostrado con estos animalitos educandos, dando las gracias además á cuantos cooperaron por el mejor resultado de la referida suelta.

Con especial gusto, publicamos en el presente número dos cartas que hemos recibido de los queridos amigos remitentes, respecto á un escrito publicado en el titulado diario «La Voz de Menorca», sobre el dialecto menorquín.

Al propio tiempo, agradecemos muy particularmente á nuestro distinguido amigo D. Ángel Ruiz Pablo, verdadera autoridad en materia de literatura, su fina condescendencia que ha tenido, emitiendo su parecer solicitado por nosotros sobre la debatida cuestión de referencia.

Lean nuestros abonados dichas cartas, escritas en lemosin, y saboreen el exquisito efluvio del habla que empezamos á balbucear, mecidos en el regazo materno y entre los cariñosos arrullós que deleitaban y alegraban los días de nuestra infancia.

No es extraño, que nuestro inmortal Balmes, mientras vivió en Madrid, siendo Director del periódico «El Pensamiento Español», rezase cada día, conforme el mismo asegura, el santo Rosario, en catalán, idioma de su patria nativa y único que complacia las exigencias de su corazón y que le parecía el más expresivo para exteriorizar sus sentimientos religiosos y patrióticos.

El miércoles próximo pasado, víctima de pertinaz dolencia, falleció en esta ciudad, D. Juan Leza, torrero del faro de nuestro puerto. Por la tarde tuvo efecto el entierro de su cadáver, al que asistieron numerosos amigos de la familia del finado.

Dios haya acogido en su seno al alma del difunto, á cuya atribuida familia enviamos nuestro pésame.

Hemos visto se han fijado en el salón del «Círculo Artístico y de Unión Monárquica», los dos siguientes anuncios:

A partir del día 12 del mes que transcurre se darán los domingos en este Círculo, conferencias instructivas, por distintos oradores, sobre diversos temas; los cuales, lo mismo que la hora en que las Conferencias deban tener lugar, señalaremos oportunamente.

Se invita para asistir á ellas, sin distinción de estado ni de sexo, á

todos los elementos monárquicos de esta Ciudad.

Ciudadela 9 de Mayo de 1907.

El Secretario
SEBASTIAN SEGÜÍ.

El Presidente de este Círculo, don Juan Simó Olivar, explanará el próximo domingo 12 de los corrientes, á las 6 y media de su tarde, en el salón del teatro, una conferencia didáctica sobre el tema que sigue: «Idea Compendiosa de los Estados políticos modernos.»

Ciudadela 9 de Mayo de 1907.

El Secretario
SEBASTIAN SEGÜÍ.

Ayer festividad de la Ascensión del Señor, celebráronse en la Catedral, solemnes cultos.

Fué oficiante en los Divinos Oficios de la mañana el M. I. Sr. don Antonio Sintes, Penitenciario, ocupando la sagrada cátedra despues del Evangelio el M. I. Sr. D. Salvador Castany, dignidad de Chantre, predicando adecuado sermón sobre el Misterio del día.

Despues de la Misa Mayor se cantó con toda solemnidad la hora Canónica de *Nona* con exposición del Santísimo Sacramento.

Hoy han sido remitidas desde esta ciudad al señor Delegado Diocesano de la Peregrinación Espiritual al Santuario de Nuestra Señora del Pilar de Zaragoza, cuarenta listas de adhesiones que comprenden *tres mil doscientos treinta y dos peregrinos*, con la limosna de pesetas *doscientas sesenta y una y siete céntimos*.

Segun nuestros informes, esta Diócesis de Menorca quedará en dicha Peregrinación en muy buen lugar, por ser muchas las adhesiones que van presentándose.

En honor de Ciudadela nos place consignar, que ha sabido corresponder muy dignamente y creemos que ocupará lugar de preferencia entre las poblaciones de esta isla, en esa hermosa manifestación de amor á la Virgen del Pilar.

Hoy se ha fijado, en la sacristía de la Santa Iglesia Catedral y en el sitio de costumbre, un anuncio concebido en estos términos: «Hubiendo de resultar vacante dentro de breve plazo el cargo de Sacristán Mayor de esta Santa Iglesia Catedral, se fija el presente anuncio por acuerdo del Ilmo. Cabildo, á fin de que los aspirantes á la mencionada plaza presenten en esta Secretaría capitular, antes del día 25 del actual, la correspondiente solicitud, previo el indispensable beneplácito del Excmo. Sr. Obispo.»

En la mañana de hoy ha salido para Mahón en el automovil de su propiedad, nuestro distinguido paisano, el Excmo. Sr. D. José de Olives, Diputado electo por Menorca, con objeto de embarcarse en el vapor directo para Barcelona y Madrid.

Deseamosle feliz travesía y que le sea grata su estancia en la Corte.

La Archicofradía de Hijas de Maria de esta ciudad celebrará el pró-

ximo domingo, el aniversario de su reinstalación canónica en la Iglesia del Sagrado Corazón. Para conmemorar dignamente este acontecimiento, además de las misas de Comunión y solemne que se dirán respectivamente á las 7 y media, y 10 de la mañana, habrá á las 3 de la tarde solemne función religiosa en la que predicará el Rdo. Dr. don Gabriel Vila, Ecónomo de la Catedral.

Leemos en un periódico de Barcelona:

«Se trata de poner un aparato auxiliar á uno de los pailebots que hacen ordinariamente la travesía de Ciudadela á este puerto, con el fin de que pueda hacer semanalmente dos viajes.»

Sr. Dr. de EL ECO DE CIUDADELA.
Ciudadela.

Distingit company y amich: Abaus que tot deixim estampar en aquetes primeres ratllas lo meu agrahiment en vers vosté y demés companys de redacció, per haverse dignat donar cabude en les columnes de EL ECO DE CIUDADELA á la meva protesta per l'insult inferit á la nostra parla per un fill de aquete terre benhaurada, per un descendent de aquells inolvidables *dialectes no pugnan contre el sentiment patri*, á la veu estruendosa des canons de ses nostres murades, afegiren la veu menorquina no menus expresiva, forta y enérgica, conseguint no tant sols expulsar de nostres riberes los pirates ferosus, sino que aytals veus ofegaren aquelle altre veu de aquell fill bort de Menorca que acostanse á nostres murs demanave als fidels y heroichs germans seus que's rindisin á les tropes de Mustafá Piali.

Y no contents de tan heroica lluite en quina Menorca s'aixeca com gegantina matrona, senynt sobre son front magnanim lo llaurer de la glória, volgueren que equelle hazaña, equelle gloriosa jornada del 9 de Juriol fos escrita en la propia llengé, en lo *propi dialecte* dels que le portaren á cap, ó siga en lo *dialecte* dels Argümbaus y Sor Aguedes Ametller, noms molt gloriosos.

Se campanya de EL Eco ha sigut mol ben rebude per la colonia menorquina. Totom aplaudeix nostre actitud, per lo tant es precis seguir avant, cara descuberta frente als enémichs de Déu y de la Patria. Que no sigan tan sols els menorquins de fore se *roquete* els qui deixin sentir el grit de protesta y surtin en defensa de lo que mes estimen. Els menorquins residents á Menorca, equets qui mes directament han sigut ferits per l'insult de «La Voz de Menorca», es precis que demostrin le seve vitalitat; lo seu amor á la terra que'ls alimenta. Se fa necessari que el *eco de Ciudadela* format per lo rocam de se nostra ille, respongui potent y vigorós y demostrí la falsetad de la *veu de Menorca* ó que aixís s' intitula. No crech y proves en tench de que lo que diu «La Voz de Menorca» sigi la *veu* de la meva patria, per lo tant se imposse que el poble menorqui per medi de se prensa proteste y doni proves veritables del amor que profese á la Religió y á la llenga que nostres

mares ens enseyaren tot breçolant nostre infantesse.

JOSEPH CAVALLER PIRIS.

Barcelona, 7 de Maig de 1907.

Sr. Dr. de EL ECO DE CIUDADELA.
Ciudadela.

Molt estimat amich: M' he enterrat, per vosté y per un parell d' escrits de paisans nostros residents á Barcelona, de lo agre que 'ls hi ha caigut que un senyor A. T., mahonés qui va ésser diputat provincial en temps de la República, hagi dit dalt «La Voz de Menorca» un aplech de cosas despectivas respecte de se nostra parla menorquina. Vosté voldria que jo digues colca cosa demunt aquet punt y no hi ha per qué, me cregui.

Jo no he lligit l' article de aquell bon senyor y fins y tot me sabria greu llegirlo perquè 'm donaria pena veure que un fill de Menorca tracti malament la llengua dels seus pares; pero en descàrrech del senyor A. T., si es el mateix que pens, he de dir que fa molts d' anys que viu á l' extranger y per lo tant, vulgi no vulgi, se li deuen haver afuixat un poch els llassos d' amor, no sols á la llengua natiua, sino també á la terra nostra.

Allunyat d' ella desde fa més de trenta anys, éll no 'n sap res de l' hermós despertar de tota una literatura y un art, que pren de dia en dia més volada; y está segurament situat en el pla en que estaven, no 'n fa tants de trenta anys, casi tota la gent lletrada y no lletrada aquí y á Barcelona y á totes parts, ahont la moda era parlar el castellá.

No 'n fassin cas, donchs, d' aquella diatriba seva, que éll mateix, una volta conegui, les poesies de Mossen Ginto, y de tants d' altres graus poetes catalans y mallorquins y 'ls dramas y comedies d' lu Ruisseñol, d' en Iglessies, d' lu Guinera etc. y la prosa de tans prosistes y escriptors com avuy existeixan per tot allá ahont se parla la nostra llengua, éll mateix, repetesch, rectificará els seus conceptes.

Entre tant, estimemla á la nostra llengua, que encara que no tingués altre mérit que esser la dels nostros avis y la que varem apendre de la boca de la nostra mare ya n' tindria bastants per estimarla y enaltirla com mereix.

Sobre tot, que aixó de que el cenyor A. T. hagi sigut diputat provincial del temps de la República, no té cap mica d' importancia. El càrrech de diputat provincial d' aquell temps, ni del temps actual, no dona autoritat per parlar de certes coses.

Ya sap que l' estima molt son affm.

ANGEL RUIZ Y PABLO.



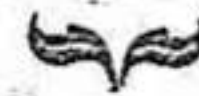
GRATA NOTICIA

A la hora de entrar en prensa el presente número, el Muy Ilstre. señor Alcalde de esta ciudad, nos ha facilitado los siguientes telegramas que con el mayor gusto nos apresuramos á publicar:

GOBERNADOR Á ALCALDE.

Palma, 10.—15'50.

Tengo la viva satisfacción de participar á V. S. que Su Magestad la Reina ha dado á luz á las doce cuarenta con toda felicidad un hijo varon. Ruégole haga circular la noticia á los señores Alcaldes más inmediatos que no tengan línea telegráfica del Estado ó Estación ferrocarril.



DELEGADO GOBIERNO Á ALCALDE.

Mahón, 10.—17.

A las doce y cuarenta del día de hoy ha dado á luz Su Magestad la Reina con toda felicidad un robusto Príncipe de Asturias; háganlo saber al público.

Nos congratulamos, como verdaderos amantes de las instituciones de nuestra querida patria, del feliz natiicio del vástago Real heredero del trono español y al propio tiempo rendimos fervientes gracias al Señor por haber colmado los deseos de los buenos patriotas.

Luego de recibida esa fausta noticia y en testimonio de regocijo, las campanas de las iglesias han anunciado á este vecindario tan grato acontecimiento, saliendo la banda «La Popular» á recorrer las calles de esta ciudad al són de alegre paso-doble.

Sabemos que con tal motivo el próximo domingo se cantará en la Catedral solemne *Te-Deum*.



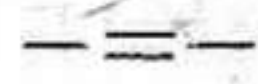
ECOS TELEGRÁFICOS

NUEVOS CANÓNICOS.—LOS REYES DE PASEO.

Palma, 6.—51'50.

Entre los Reales decretos puestas hoy á la firma de S. M. el Rey figuran varios nombramientos de Canónigos.

Los Reyes don Alfonso y D.^a Victoria han paseado hoy por la Casa de Campo.



SOCIACISTAS RUSOS.—DIMISIÓN.—DESPEDIDA.

Palma, 7.—0'15.

Coupenque.—Ayer llegaron á esta ciudad unos docientos socialistas rusos.

Las autoridades les ordenaron que se ausentaran lo antes posible de la población.

En su vista se marcharon á Suecia.

El Cairo.—Mr. Cromer, Agente consular inglés en esta población, ha dimitido el cargo á causa de su mal estado de salud.

Al embarcarse se le ha tributado una entusiasta despedida.



REUNIÓN DE LAS MAYORIAS.—MORET EN PALACIO.

Palma, 8.—10'50.

Madrid.—El domingo, el Presidente del Consejo reunirá á las mayorías parlamentarias con objeto de enterarles de los planes del Gobierno.

El jefe del partido liberal señor Moret ha estado en Palacio conferenciando con S. M. el Rey.

Créese que hoy se conocerá el alcance de dicha entrevista.



sin que además es indispensable pensar, sintiendo hondo lo que se dice, y decir bien lo que se piensa.

Lo olvidé, y por este mi pecado, que ingenuamente confieso, llevaré la penitencia de no satisfacer á los doctos y de no corresponder á vuestra confianza; señores académicos, y á la aspiración naturalmente poética, de las distinguidas señoras que, asistiendo, honorifican, agrandan y embellecen este homenaje tributado al excelso varón que, en el rico vergel de sus virtudes, aportó ya, según frase feliz, en las playas eternas de la gloria.

Y no enmudezco, confiando mucho en vuestra fraternal lenidad, y porque allá en lo más escondido, entre los repliegues más recónditos de mi espíritu, oigo una voz simpática, amiga, cariñosa, la voz de aquél á quien honrándonos, honranos esta noche, que me dice quedo, muy quedo: «no te apures, no te esfuerces, alienta..., que tu labor sea espontánea..., ¡háblame con el corazón, no con el entendimiento!»

No enmudezco, pues, y seguiré diciendo lo que siento y como lo siento, y tú, en cambio, entrañable amigo..., cariñoso compañero, prudente director sabio Prelado, no huyas, no, de nosotros, óyenos, escucha nuestros sollozos... sé de ellos testigo... ¡ya que eres su causa!

Bien quisiera en estos instantes ser poeta para imaginar ó pintor para dibujaros, con vivos colores, este cuadro...: Cubierta de adelfas una tumba... sobre ella á la sombra de obscuro ciprés, un blanco cisne índica, fúnebre, á la muerte. Allí están... vedlas: tristes, gimiendo llorosas, pálidas, inmóviles, tres hermosísimas mujeres...! Viste una de blanco con manto azul tachonado de estrellas, tan brillantes como las de sus ojos que irradian amor...; á sus pies un áncora, en la mano un cáliz, y sobre el pecho una cruz con este lema: *¡no pre-*

ACADEMIA

DE LA

JUVENTUD CATÓLICA DE VALENCIA

TRABAJOS LEIDOS EN LA VELADA NECROLÓGICA

QUE Á LA MEMORIA DEL

Excmo. y Rvdmo. Sr. Dr. D. Salvador Castellote y Pinazo,

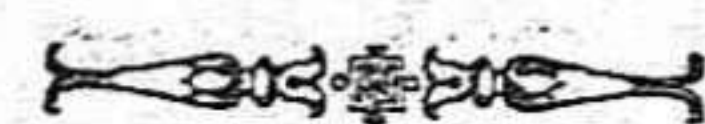
Arzobispo preconizado de Sevilla,

DEDICÓ LA JUVENTUD CATÓLICA DE VALENCIA

EL DÍA 23 DE ENERO DE 1907. (1)



(1) Dice *La Voz de Valencia*, de donde vamos á tomar los Discursos y Poesías que en aquella velada se leyeron dedicados al Excmo. Dr. Castellote, que «per causas ajenas á su voluntad se ha retrasado hasta el presente la publicación de tan importantes trabajos».



CIUDADELA

IMP. DEL SAGRADO CORAZÓN DE JESÚS

CORRESPONDENCIA PARTICULAR

Ferrieras.—J. F.—Servidas nuevas suscripciones; mil gracias por su activísima propaganda; no se podía desear más de los dignos ferrerenses.

Valencia.—J. C.—Hem rebut lo seu article; sentim vivament no heverlo pogut insertar en aquest nombre, á causa d'el excés de material, lo publicarem, sin falta, en el proxim.

Barcelona.—J. C., C.—Hem rebut se seu atenta carta; gracias mil per lo que mus diu. Se article d' el señor R. F., F. no l' hem rebut. Servidas noves suscripcions. Per corren apart rebra lo que fa temps mus va demaná, dispensi se tardanza.



ECOS POÉTICOS

UN ENTIERRO CIVIL

FÁBULA

—Por un angosto sendero
Que conduce al ancho campo,
Marcha un grupo numeroso
De irracionales formado.
Preside la comitiva
Un borrico enjaezado;
Siete patos van en ella,
Quince gallinas y un gallo.
Uuos rien, otros cantan,
Por haber muerto intestado
El que fiel los custodiaba.
—Era este un gran perrazo
Que guardaba noche y día
Con exquisito cuidado
Aquellos veintitres seres
Que estaban acorralados.
Mientras el dueño gozaba
La dulce paz del descanso,
El perro, siempre obediente

A las órdenes de su amo,
Sucumbió, según se dice,
Desempeñando su cargo.
—Un zorro astuto y ladino
En el corral iba entrando
Gozoso, porque encontraba
De la puerta libre el paso:
Mas, no contó con que dentro
Hallábase vigilando
El mastín enfurecido
Dispuesto para atacarlo.
Y fué tal la embestida,
Que el guardián enfadado
Dió contra el ladino zorro,
Que éste no pudo contarlo.
Sin embargo, de esta hazaña
No quedó muy bien librado
El héroe, pues contra el suelo
Su cabeza había dado.
De resultas del cual
Empezó á ponerse flaco;
Sus fuerzas iba perdiendo.
Iba faltándole el ánimo,
Hasta que, ya impotente
Para cumplir su encargo,
Sin auxilio ni consuelo
Cerró la muerte sus labios.
—Entonces los protegidos.
Con muy grande entusiasmo
Y para demostrar su amor,
Decidieron enterrarlo
Con pompa y solemnidad
Y con fúnebre aparato.
Para el lugar de la fosa
Eligen un ancho campo
Y encargan á los amigos
Que la abran de antemano.
Preparado ya el entierro
Con todo lo necesario,
Con la ayuda del jumento
Empezan á trasladarlo.
Luego que llegado hubieron
Al lugar preseñalado
Lo colocan en un hoyo;
Después con sus diestras manos
Cae la tierra á montones

Sobre el cuerpo inanimado,
Y sin que nadie esté de duelo
El perro queda enterrado.
Lo mismo pasa á los hombres
Que de la Fé han renegado.
Sin auxilio ni consuelo
Mueren los desgraciados:
Sin que nadie esté de duelo
Como el perro son llevados
A la tumba, que esta abierta
En un lugar no sagrado.
Les faltan las oraciones,

La compasión y el llanto
De quienes suelen dolerse
Por la muerte de un cristiano.
¡Y dicen que esto es progreso!
¡Qué es gloria del ser humano
El morir así á lo perro
Como cán ser enterrado!
*Verdad es que existen gustos
Gustos que merecen palos.*

G. M. L.

Ciudadela, y Mayo 1907.

TIENDA DE ROPAS Y OTROS GENEROS

DE

MONJO HERMANOS

(MARIA PIRIS)

12, CALLE DEL MIRADOR, 12

Habiendo llegado de Barcelona con un extenso, bonito y variado surtido de trajes para caballero, última novedad, nacionales y extrangeros, tanto en alpacas, lanas, dril, etc., como en corbatas y camisería.

Trajes desde 5 pesetas hasta 50

Cortes de vestido para señora, alta novedad, en seda, lana, alpaca, granadina calada, algodón, etc., etc.

Mercería gran novedad; guantes de todas clases; abanicos último modelo; objetos propios para regalo.

Precios sin competencia. No compreis sin haber visitado antes nuestra casa.

12, CALLE DEL MIRADOR, 12

DISCURSO DEL
DR. D. JOSE MARIA GADEA OROZCOCATEDRATICO DE LA FACULTAD DE DERECHO
DE LA UNIVERSIDAD LITERARIA

EXCMO. É ILMO. SEÑOR:

DISTINGUIDAS SEÑORAS.

CONSOCIOS QUERIDÍSIMOS:

DESDE el punto de vista humano, desde nuestra pequeñez, es la Providencia toda de extrañezas, y por ella cosa extraña! ocupo en esta noche este lugar de peligroso honor.

Extraño es, en verdad, que el último de los socios de esta Academia, apartado algún tiempo, por desgracias, de su acción, sea quien la represente en esta solemnidad necrológica, en memoria y admiración del Excmo. Sr. D. Salvador Castellote y Pinazo, Arzobispo preconizado que fué de Sevilla. Extraño es; pero llamaron á mi corazón con los sentidos acentos de mis más íntimas afecciones y caros recuerdos, y hnbe de abrir de par en par sus puertas, olvidando desbordados afectos, memorias y todo entusiasmo, que en estas veladas, aunque mejor que las retóricas y los discursos cuadren lágrimas y oraciones, no basta, no, sólo sentir,